



MASO TRENTI
CAMPING MEETS NATURE

REGOLAMENTO INTERNO

1. Accettazione del regolamento

L'ingresso nel campeggio comporta l'accettazione integrale del presente regolamento. Gli ospiti sono tenuti a rispettarlo per garantire un soggiorno sereno e di qualità per tutti.

1. Acceptance of the regulations

Entry to the campsite implies full acceptance of these regulations. Guests are required to comply with them to ensure a peaceful and high-quality stay for everyone.

2. Registrazione e accesso

All'arrivo è obbligatoria la registrazione di tutti gli ospiti presso la reception, con presentazione di documento valido.

2. Registration and access

Upon arrival, all guests must register at the reception and present a valid identification document.

3. Orari di silenzio

Il silenzio deve essere rispettato dalle ore 23:00 alle ore 07:00. Durante tale fascia è vietato qualsiasi comportamento che possa arrecare disturbo.

3. Quiet hours

Quiet hours must be observed from 10:30 PM to 7:30 AM. During this time, any behavior that may cause disturbance is prohibited.

4. Uso delle piazzole

Le piazzole devono essere occupate nel rispetto degli spazi assegnati, mantenendo ordine e decoro. È vietato modificare la disposizione o occupare aree non autorizzate.

4. Use of pitches

Pitches must be occupied respecting the assigned space, keeping order and decorum. It is forbidden to alter the layout or occupy unauthorized areas.

5. Divieto di fumo

È severamente vietato fumare all'interno dei locali.

5. No smoking

Smoking is strictly prohibited inside all indoor areas.

6. Animali domestici

Gli animali sono ammessi se sempre custoditi, al guinzaglio e sotto controllo. I proprietari sono responsabili del comportamento e della pulizia.

6. Pets

Pets are allowed if always supervised, kept on a leash, and under control. Owners are responsible for their behavior and cleanliness.

7. Pulizia e rifiuti

Ogni ospite è tenuto a mantenere pulita la propria area e a conferire i rifiuti negli appositi spazi, rispettando la raccolta differenziata.

7. Cleanliness and waste

Guests must keep their area clean and dispose of waste in designated areas, respecting waste separation rules.

8. Servizi igienici

I servizi devono essere utilizzati con rispetto e lasciati puliti. Eventuali danni o anomalie devono essere segnalati tempestivamente.

8. Sanitary facilities

Facilities must be used respectfully and left clean. Any damage or issues must be promptly reported.

9. Visitatori esterni

L'accesso ai visitatori è consentito solo previa autorizzazione della direzione. **9.**

Visitors

Access for visitors is allowed only with prior authorization from the management.

10. Veicoli e circolazione

La velocità all'interno del campeggio deve essere moderata. È obbligatorio rispettare la segnaletica e le indicazioni della direzione.

10. Vehicles and circulation

Speed within the campsite must be moderate. All signage and management instructions must be followed.

11. Sicurezza

È vietato accendere fuochi liberi. L'utilizzo di attrezzature deve avvenire nel rispetto delle norme di sicurezza.

11. Safety

Open fires are strictly prohibited. Equipment must be used in compliance with safety regulations.

12. Responsabilità

La direzione non risponde per furti, smarrimenti o danni a cose e persone, salvo responsabilità diretta.

12. Liability

Management is not liable for theft, loss, or damage to persons or property, unless directly responsible.

13. Danni

Eventuali danni arrecati a strutture o attrezzature saranno addebitati ai responsabili.

13. Damages

Any damage to structures or equipment will be charged to those responsible.

14. Comportamento

È richiesto un comportamento rispettoso verso gli altri ospiti e verso l'ambiente naturale.

14. Conduct

Guests are required to behave respectfully towards others and the natural environment.

15. Ambiente e natura

È vietato danneggiare piante, alberi e spazi verdi. Il campeggio promuove il rispetto della natura.

15. Environment and nature

Damaging plants, trees, and green areas is prohibited. The campsite promotes respect for nature.

16. Utilizzo energia e acqua

Si invita a un uso responsabile delle risorse energetiche e idriche.

16. Energy and water use

Guests are encouraged to use energy and water responsibly.

17. Partenze

Le piazzole devono essere liberate entro l'orario stabilito il giorno della partenza.

17. Departures

Pitches must be vacated by the established check-out time on the day of departure.

18. Norme aggiuntive

La direzione si riserva il diritto di stabilire ulteriori disposizioni per garantire ordine e sicurezza.

18. Additional rules

Management reserves the right to establish additional provisions to ensure order and safety.

19. Allontanamento

In caso di violazioni gravi o ripetute, la direzione si riserva il diritto di allontanare gli ospiti.

19. Expulsion

In case of serious or repeated violations, management reserves the right to expel guests.

20. Disposizioni finali

Il presente regolamento è vincolante per tutti gli ospiti durante il soggiorno.

20. Final provisions

These regulations are binding for all guests during their stay.

- **Si informa che l'area campeggio non è custodita. Gli ospiti sono tenuti a vigilare sui propri effetti personali e beni, dei quali restano gli unici responsabili**
- **Please be advised that the campsite is not under surveillance or custodial supervision. Guests are solely responsible for their personal belongings and property**

